



## Gummischutztülle Rubber Protection Sleeve

für / for  
Type HE100 and HE101

### Anwendung / Application

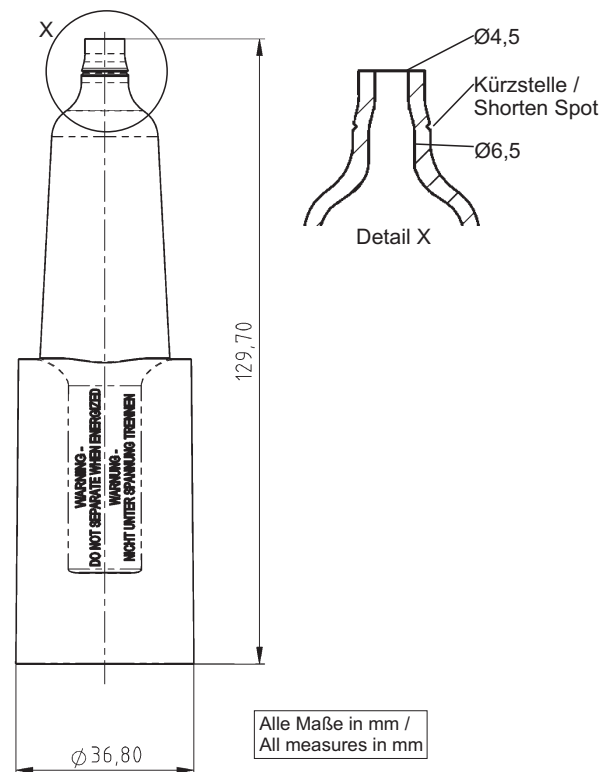
Die Gummischutztülle ist ein Zubehörteil für Schwingungsüberwachungen Typ HE100 und HE101. Beim Einsatz **im Freien** oder mit **Spritzwasser**, soll die Überwachung zum zusätzlichen Schutz mit der Gummischutztülle überzogen werden.

The Rubber Protection Sleeve is a spare part for Vibration-Controls of Type HE100 and HE101. For **outdoor use** or with **splashwater** the Control shall for additional protection be covered with the Rubber Protection Sleeve.

### Technische Daten / Technical Data

- Geeignet für Aussen- oder Innenbereiche  
Suitable for outdoor or indoor use
- Material:  
Silikon (leitfähig) mit 25% Graphitanteil  
Silicone (conductive) with 25% graphite part
- UV-, Ozon- und Wetterbeständig  
UV, ozon- and weathering resistant
- Temperaturbereich: -50 °C...+125 °C  
Temperature Range: -50 °C...+125 °C

### Gehäusemaße / Housing Dimensions



- i** Je nach Dicke des Überwachungskabels, die Spitze an der entsprechend bezifferten Stelle kürzen (Detail X).  
Depending on the thickness of the Control cable, shorten tip at the accordingly numbered spot (Detail X).